

Żniwniokowy plan



Tradycyjny „Żniwniok” czyli spółdzielcze dożynki, odbyły się w Klubie ChSM „Pokolenie” już po raz szesnasty. Impreza nawiązująca do dawnych śląskich tradycji rolniczych odbywa się z inicjatywy Ryszarda Pawlika, wieloletniego aktywnego dzia-

łacza spółdzielczego. Święto, zorganizowane w tym roku 4 października, było – jak zwykle - okazją do uhonorowania laureatów konkursu na najładniejszy balkon i ogródek przydomowy w zasobach ChSM.

Ciąg dalszy na stronie 4

REKLAMA

RESTAURACJA CASINO CLUB

Chorzów, ul. Śląska 1 (boczna Gwareckiej)
tel. 32 247 70 54 lub 602 268 951

Catering / Imprezy okolicznościowe

25
LAT

Zapisy na Andrzejki (3.12), Sylwestra
i zabawy karnawałowe 2017 www.rcc.pl

WULKANIZACJA
OPONY
SPRZEDAŻ
SERWIS
KLIMATYZACJA *odgrzybianie ozonowe*

Czynne pon.-pt. 8⁰⁰ - 18⁰⁰ sob. 8⁰⁰ - 15⁰⁰
Chorzów, ul. Leśna 9, tel. 32 246 86 41

POGOTOWIE **UCZCIWE**
KOMPUTEROWE **CENY!**
TEL: 503-30-35-40

MEBLE NA WYMIAR
kuchnie, szafy, wnęki itp.
pomiar i wycena gratis
tel. 503 592 364

Dzień zaduszny

- Jan Brzechwa

*Kiedy miedzianą rdzą
pożółkłych jesiennych liści więdną obłoki,
zgadujemy, czego od nas obłoki chcą,
smutniejące w dali swojej wysokiej.*

*Na siwych puklach układa się babie lato,
na grobach lampy migocą umarłym duszom,
już niedługo, niedługo czekać nam na to,
już i nasze dusze ku tym lampom
wkrótce wyruszą.*

*Jeżeli życie jest nicią - można przeciąć tę nić,
i odpłynąć na obłoku niby na srebrnej tratwie...
Ach, jak łatwo, ach, jak łatwo byłoby żyć,
gdyby nie żyć było jeszcze łatwiej!*



ŻYCIE SPÓŁDZIELNI

ŻOŁNIERZY WRZEŚNIA

Administracja

Zakończono prace związane z remontem kominów przy ul. Gwareckiej 37-51, remontem węzła ciepłowniczego przy ul. Kopalnianej 13, wymianą pionów kanalizacyjnych w kuchniach przy ul. Nowaka 7 oraz pionu wodnego przy ul. Rodziny Oswaldów 13/1, 3, 5.

Rada Osiedla

Dokonano oceny zadań remontowych wykonanych w pierwszym półroczu br.

Po dyskusji członkowie Rady pozytywnie ocenili realizację zadań remontowych.

Podsumowano konkurs na najładniejszy balkon i ogródek przydomowy.

CHORZÓW BATORY

Administracja

Dokonano rocznych przeglądów instalacji gazowej i przewodów kominowych dymowych – wentylacyjnych, spalinywyc w budynkach Osiedla Chorzów Batory, zgodnie z harmonogramem. Firmy sprzątające MADEX i BUD-KOM przeprowadziły kolejne koszenie trawy na Osiedlu.

Zlecono remont czap na kominach dymowych budynków przy ul. St. Batorego 13, Bema 2-4 i Dyrekcyjnej 2-4 oraz malowanie klatki schodowej w budynku przy ul. Czempieła 2. Wykonano modernizację oświetlenia klatki schodowej i piwnic na energooszczędne typu LED oraz remont tablic przedlicznikowych mieszkań w budyn-

ku przy ul. Brzozowej 6. Docieplono sufity parterów w klatkach schodowych budynków mieszkalnych przy ul. Farniej 11, 13, 17, wykonano remont podestu wejściowego do lokali użytkowych, muru oporowego i fragmentu opaski budynku mieszkalnego przy ul. Odrowążów 4-4a oraz remont schodów wejściowych do budynku (tył) przy ul. Brzozowej 21-23.

Rada Osiedla

Na wrześniowym posiedzeniu Rada Osiedla zapoznała się ze stanem przygotowań do sezonu grzewczego oraz zabezpieczeniem budynków przed utratą ciepła.

Rozpatrywane były również sprawy bieżące i wniesione przez mieszkańców.

CENTRUM

Administracja

We wrześniu br. w zasobach Administracji „Centrum” zakończono i odebrano remont wszystkich balkonów i loggii budynku przy ul. Konopnickiej 21-21a-21b.

Wykonano zabudowę nieczynnych otworów zsykowych do piwnic w budynkach przy ul. Rymera 15-25. W budynkach przy ul. Krzyżowej 8, 10, 12, 14, 16 zakończono malowanie klatek schodowych, natomiast w budynku przy ul. Konopnickiej 25-25a-25b odebrano roboty związane z remontem instalacji elektrycznej oświetlenia klatek schodowych, pomieszczeń gospodarczych, strychów i piwnic na system energooszczędny. Wymieniono częściowo piony wodno-kanalizacyjne w budynku przy ul. Dąbrowskiego 38. Usunięto wszystkie wiatrołomy drzew oraz wykonano roboty naprawcze na dachach budynków przy ul. Kopernika 8 i Gajowej 1-7 wynikłe wskutek zniszczeń po nawalnicy z dnia 21.08.br.

Rada Osiedla

W sierpniu br. Rada Osiedla zapoznała się z bieżącą informacją w sprawie prowadzonych aktualnie prac remontowych w Administracji „Centrum”. Zapoznano się również z informacją o przygotowaniu zasobów do okresu zimowego, przede wszystkim pod kątem przygotowań do sezonu grzewczego 2016/2017 i źródeł ciepła. Podsumowano konkursowe propozycje na najładniejszy balkon i ogródek przydomowy. Rozpatrywano też sprawy bieżące.

RÓŻANA-GAŁĘCZKI

Administracja

We wrześniu 2016r. w zasobach administracji „Różana-Gałęczki” zakończono prace związane z wymianą poziomów kanalizacji w budynkach przy ul. Gałęczki 5 i 7, remontem instalacji odgromowej przy ul. Różanej 4 oraz remontem balkonów na parterach budynku przy ul. Barbary 21ab. Wykonano instalacje odgromowe na budynkach przy ul. Głowackiego 1-3, 5-7 i Sportowej 6-8, zakończono renowację terenu przy ul. Gałęczki 40.

Wykonywane były również okresowe kontrole szczelności instalacji gazowych, a także przeglądy kominarskie i przeglądy instalacji elektrycznych oraz realizacja wynikających z nich zaleceń. Na bieżąco usuwano zgłaszane awarie.

Rada Osiedla

Na wrześniowym posiedzeniu Rada Osiedla „Różana – Gałęczki” zajmowała się sprawami związanymi z przygotowaniem administracji do sezonu grzewczego i zimowego 2016/2017. Ponadto podsumowano konkurs na najładniejszy balkon i ogródek przydomowy. Rozpatrywane były również sprawy bieżące i wniesione przez mieszkańców Osiedla.

RADA NADZORCZA CHORZOWSKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

Dnia 28 września 2016r. odbyło się kolejne posiedzenie Rady Nadzorczej Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, na którym ustalono terminy posiedzeń na pierwszą połowę 2017 roku.

Rada przyjęła informację Zarządu Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej na temat przygotowania zasobów do okresu zimowego 2016/2017.

Przyjęto również informację na temat spraw poruszanych na Walnym Zgromadze-

niu w maju 2016r., przedstawioną przez Prezesa Zarządu ChSM oraz przyjęto informację o zrealizowanych przetargach w III kw. 2016r. przedstawioną przez Z-cę Prezesa Zarządu, Dyrektora d/s technicznych i eksploatacji.

Na wniosek Komisji Organizacyjno-Samorządowej Rada Nadzorcza podjęła uchwały w sprawach:

- pozbawienia członkostwa przez wykreślenie z rejestru członków Spółdzielni,
- uchylecia uchwał dotyczących wykreślenia

ze Spółdzielni i przywrócenia członkostwa w Spółdzielni.

Pan Karol Kasprzak, członek Rady, uczestniczył w kursie zorganizowanym przez Związek Rewizyjny Spółdzielni Mieszkaniowych na temat „Prawno-ekonomiczne zasady funkcjonowania spółdzielni mieszkaniowej”. O poruszanych zagadnieniach poinformował pozostałych członków Rady Nadzorczej.

Danuta Pawtel, Sekretarz RN ChSM

PREZENTACJA RAD OSIEDLI ChSM

Rada Osiedla „Żołnierzy Września”



Od lewej: Ryszard Knypczyk, Gabriela Karpińska – sekretarz Rady Osiedla, Jan Pawletko – przewodniczący Rady Osiedla, Barbara Kalota, Stefan Dudek – zastępca przewodniczącego Rady Osiedla, Danuta Szajek-Kuś, Józef Wybraniec.

Rada działa przy administracji "Żołnierzy Września", której siedziba znajduje się przy ul. Lompy 11. Zakres terytorialny działalności Rady pokrywa się z zakresem obszaru działalności administracji osiedla "Żołnierzy Września" i obejmuje zasoby w rejonie następujących ulic: Cieszyńska – Wróblewskiego – Wolskiego – Kopalniana – Floriańska – Lompy – Węglowa – Boczna – Gwarecka – Pnioki – Rodziny Oswaldów – Łagiewnicka

Na comiesięcznych posiedzeniach Rada zajmuje się aktualnymi problemami zgłaszanymi przez mieszkańców oraz bieżącą działalnością administracji.

Rada Osiedla „Żołnierzy Września”
pełni dyżur w każdą środę
od godz. 16.00 do 17.00

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa w Chorzowie, ul. Kopalniana 4A ogłasza pisemny przetarg nieograniczony na ustanowienie odrębnej własności lokali mieszkalnych

Lp.	Adres lokalu	Powierzchnia /m ² /	Opis	Wartość rynkowa
1.	ul. Krzyżowa 32/4	57,50	3 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, I piętro, ogrzewanie centralne	167 000,00 zł
2.	ul. J. Ryszki 57/54	32,90	1 pokój, kuchnia bez okna, łazienka z wc, V piętro, ogrzewanie centralne	98 000,00 zł
3.	ul. Różana 1/14	36,50	2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, II piętro, ogrzewanie centralne	117 000,00 zł
4.	ul. Cieszyńska 18/11	38,30	2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, III piętro, ogrzewanie centralne	85 000,00 zł

Pierwszeństwo w nabyciu w/w lokali mają członkowie Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, którzy nie mają zaspokojonych w Spółdzielni potrzeb mieszkaniowych i zgłoszą gotowość zawarcia umów o ustanowienie i przeniesienie własności tych lokali.

W przypadku braku ofert ze strony członków oczekujących, na w/w lokale zostanie rozstrzygnięty przetarg otwarty, na który ofertę może złożyć każda zainteresowana osoba.

Mieszkania można oglądać po uprzednim telefonicznym kontakcie z administracjami:

poz. od 1 przy ul. Krasickiego 7A, tel. 32-241-35-97 lub 32-241-41-16
poz. 2 i 3 przy ul. Ks. J. Gałeczki 41, tel. 32-241-95-62 lub 32-241-98-13
poz. 4 przy ul. J.Lompy 11, tel. 32-241-59-83 lub 32-246-04-55

Termin składania ofert: Członkowie oczekujący ChSM 26-10-2016r. do godz. 17:00. Pozostałe osoby do 02-11-2016r. do godz. 17:00.

Regulamin określający warunki przetargu znajduje się do wglądu w Dziale Członkowsko-Mieszkaniowym Spółdzielni oraz na stronie internetowej www.chsm.com.pl

Otwarcie ofert dotyczących nabycia mieszkań, których nie wskazali członkowie oczekujący nastąpi w dniu 04-11-2016r. o godz. 9:00 w siedzibie Spółdzielni, pokój nr 28. Oferty należy składać w Dziale Członkowsko-Mieszkaniowym Spółdzielni przy ul. Kopalnianej 4A.

Dodatkowych informacji udziela Dział Członkowsko-Mieszkaniowy, tel. 32 2415-208, wew. 301, 302,304.
Spółdzielnia może odstąpić od przetargu bez podania przyczyn.

Żniwniokowy plan

Dokończenie ze strony 1

Nagrodzeni otrzymali pamiątkowe dyplomy oraz upominki książkowe. W spotkaniu z laureatami uczestniczył Prezes Zarządu Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Grzegorz Gowarzewski, Członkowie Zarządu Piotr Zozgórnik i Małgorzata Aksam-

ska oraz przedstawiciele Rady Nadzorczej ChSM z przewodniczącym Markiem Koplem na czele, reprezentanci Rad Osiedli oraz poszczególnych Administracji Spółdzielni. Obecny był także ks. Bartosz Szymczak, wikary parafii św. Antoniego z Padwy, na której terenie leży Klub „Pokolenie”. Zwieńczeniem miłej uroczystości była zbiorowa fotografia pamiątkowa wszystkich nagrodzonych i gości. O oprawę artystyczną zadbał zespół ludowy „Tysiąclatki”.



relacja video na www.chsm.com.pl

Zdjęcia: Marcin Bulanda



I miejsce w kategorii najładniejszy balkon w ChSM

Wanda i Henryk Skrzypek



I miejsce w kategorii najładniejszy ogródek przydomowy w ChSM

Teresa Wawrziczek

LAUREACI KONKURSU NA NAJŁADNIEJSZY BALKON W ADMINISTRACJI

Administracja Żołnierzy Września

I miejsce: Aneta Pawlik

II miejsce: Ewa Giemza-Świerzy

III miejsce: Gabriela Skrzypiec

Wyróżnienia: Jerzy Czaja, Henryka i Władysław Parzoch,
Joanna Pasierowska

Administracja Chorzów Batory

I miejsce: Adam Suchowski

II miejsce: Agnieszka Stępień

III miejsce: Sebastian Zając

Wyróżnienia: Grażyna Pietrzyk, Beata Czyż

Administracja Centrum

I miejsce: Iwona Fijolek

II miejsce: Robert Kozłowski, Michał Kulik, Emanuel Lipiński

III miejsce: Teresa Nowogrodzka

Wyróżnienia: Bronisława Konkiel, Klara Michalik

Administracja Różana-Galeczki

I miejsce: Antoni Forenc

II miejsce: Barbara Pankiewicz

III miejsce: Bronisław Bober

Wyróżnienia: Helena Jabłońska, Barbara Seif

LAUREACI KONKURSU NA NAJŁADNIEJSZY OGRÓDEK PRZYDOMOWY W ADMINISTRACJI

Administracja Żołnierzy Września

I miejsce: Irena Klaputek

II miejsce: Wiesława Czernecka

III miejsce: Izabela i Andrzej Kokoszka oraz Alfred Szewczuk

Wyróżnienia: Marian Wilk, Jan Dzięgiel, Gabriela Nowak,
Anna i Helmut Nancka

Administracja Chorzów Batory

I miejsce: Krystyna Łyczko

II miejsce: Stefan Jankowski

III miejsce: Helena Niewińska

Wyróżnienia: Tadeusz Sikora, Stanisław Gratkowski, Edward Jagiełło

Administracja Centrum

I miejsce: Elżbieta Wojnarowska, Danuta Klajn

II miejsce: Grażyna Hanusek

III miejsce: Józefa Wąchała, Leontyna Czarnecka

Wyróżnienia: Irena Siwek

Administracja Różana-Galeczki

I miejsce: Janina Musioł

II miejsce: Władysława Gęstwa

III miejsce: Halina Opielka, Maria Wawrzyniak

Wyróżnienia: Eugenia Molenda

Wylosowane kupony zgłoszeniowe: Marzena Jasiak, Barbara Sowa, Irena Dudek, Agnieszka Szuper



Ul. Mariańska 47



Ul. Józefa 3



Ul. Gwarecka 19



Ul. Wolskiego 20



Ul. Styczyńskiego 77



Ul. Rodziny Oswaldów 4



Ul. Boczna 10



Ul. Wolskiego 15

Nasz felieton 

Kapitał pamięci

W przestrzeni otaczającej nas rzeczywistości są takie miejsca szczególnie, należące do tych, co odeszli za mogilne progi. To cmentarze, które w naszej historii i tradycji zawsze otaczano szczególnym szacunkiem i starano się właściwie nimi opiekować.

Powinność godnego pochówku w odpowiednim miejscu w naszej słowiańskiej przeszłości oraz później w chrześcijańskim obowiązku i tradycji były ważnym elementem życia społecznego. Na przestrzeni wielu wieków zmieniały się tylko formy i ceremonie tej ostatniej posługi.

Na podstawie badań archeologicznych stwierdzono, że na naszych ziemiach od XIII wieku przed narodzeniem Chrystusa rozpowszechniony był obrządek ciałopalny. Spopielone szczątki umieszczano w specjalnych naczyniach zwanych popielnicami i wraz z niezbędnymi przedmiotami służącymi zmarłemu za życia grzebano w specjalnych miejscach odosobnienia, traktowanych jako świętą siedzibę dusz zmarłych i nie wolno było zakłócać ich spokoju.

W niektórych miejscach naszego kraju znajdowane są sporadyczne pochówki szkieletowe.

Od X wieku, jeszcze przed przyjęciem chrześcijaństwa pojawiają się cmentarzyiska szkieletowe. Groby układane są równolegle rzędami obok siebie.

Jednym z czynników powodujących zmianę obyczajów grzebalnych miały docierające do nas wpływy chrześcijańskie ze schryścianizowanych wcześniej Moraw oraz naśladownictwo Awarów wędrujących przez ziemie słowiańskie.

Pierwsze cmentarze szkieletowe, nawet po przyjęciu chrześcijaństwa, miały wiele elementów tradycji pogańskich. Zmarłych chowano na osi wschód-zachód. W niektórych rejonach mężczyźni układani byli głowami na wschód, a kobiety głowami na zachód. Zmarłych chowano w pozycji leżącej na wznak z rękami u boku lub ułożonymi na piersi. Zgodnie z pogańską tradycją, zwalczaną przez kościół, w grobach umieszczano jadło, ozdoby i broń.

Od XII wieku, wraz z pełnym rozpowszechnieniem się obyczajowości chrześcijańskiej, zaczęto chować zmarłych na ziemi poświęconej przy kościołach lub kaplicach. Powszechnie stało się stosowanie drewnianych trumien.

Wykluczonych z Kościoła, innowierców, skazańców i przestępców chowano na niepoświęconej ziemi, gdzieś na uboczu.

Badania najstarszych cmentarzyisk wskazują na wyraźne ślady hierarchii społecznej. Najbardziej zamożnych i godnych chowano w centralnej części cmentarza. Pozostałości tych zasad częściowo przetrwały do naszych czasów.

Dokonując odpowiednich badań pochówków z wczesnego średniowiecza stwierdzono, że średnia długość życia w tamtych czasach była bardzo krótka i nie przekraczała 25 lat. Bardzo młodo umierały kobiety, które wcześniej rodziły dzieci. Często przyczyną zgonu były komplikacje porodowe. Stąd pochówki młodych matek trzymających przytulone dziecko. Z kolei na śmiertelność mężczyzn wielki wpływ miały niepokoje wojenne.

Śmiertelne żniwo zbierały częste zarazy i bardzo zły stan sanitarny tworzących się grodów. Z racji dużej umieralności wielkim szacunkiem darzono ludzi sędziwych, którym dane było dożyć późnej starości. Z upływem lat zmieniały się warunki życia, co przeniosło się na szybki wzrost populacji ludzkiej, co też stworzyło problemy pochówków w dotychczasowych poświęconych miejscach, szczególnie w miastach.

Dlatego od XVII w. zaczęto zakładać cmentarze na obrzeżach miast. Taka lokalizacja pochówków początkowo nie bardzo była akceptowana przez miejscowe społeczności. Dopiero deklarowanie chęci wiecznego spoczynku na tym nowym miejscu przez hierarchów kościelnych i możnych tamtego świata przełamały te uprzedzenia, co stało się zażyciem wielkich historycznych nekropolii, takich jak warszawskie Stare Powązki z około dwoma milionami pochówków, Cmentarz Łyczakowski we Lwowie z 1,2 miliona pochówków, Rakowicki w Krakowie, Na Rosie w Wilnie i wiele innych przy dużych i małych miastach.

Obok tych okazałych nekropolii i cmentarzy miejskich, szczególny urok mają małe cmentarzyki wiejskie. To na nich często zachowane są stare, proste nagrobki zawierające dodatkowe informacje o zmarłych, kim byli, jak odeszli oraz prośbę o modlitwę. Na niektórych w centralnej części zachowały się okaleczone przez czas grobowce okolicznych właścicieli ziemskich lub innych osób piastujących w przeszłości jakiegoś urzędu, czy też zasłużonych dla tych ziem.

Najbardziej skłaniające do refleksji są mogiły i cmentarze wojenne. Te z wojen świa-

towych, na naszej ziemi z powstań śląskich, obrońców Śląska Cieszyńskiego oraz często bezimiennie, partyzanckie pochówki.

Na nich w przeważającej części spoczywają ludzie młodzi, którym nie dane było wejść w pełni życia, założyć rodziny. A ci, którzy je założyli, pozostawili je okaleczone. Wielu z nich nie zdążyło nacieszyć się pierwszą miłością, dopełnić wykształcenia. To ich ta przedwczesna śmierć była najbardziej opłakiwana przez matki, żony i dziewczyny.

Smutne na wszystkich cmentarzach są dziecięce mogiłki, aniołków, które przedwcześnie odfrunęły do nieba. Nie dane im było obdarzyć rodziców dziecięcą radością.

Przed nami dwa szczególnie dni w roku, Wszystkich Świętych oraz Dzień Zaduszny, w których wracamy szczególną pamięcią do tych, którzy kiedyś byli wśród nas. Do naszych przodków, których znamy tylko z opowieści rodzinnych.

Ich groby znajdują się na różnych cmentarzach. Wiele tych mogił za sprawą trudnej historii lub zmiennych kolei losu znalazły się w dalekich krajach. Często są to bezimiennie pochówki.

Stojąc przy tych grobach, które dane nam jest odwiedzić spotykamy najbliższych, przyjaciół i znajomych od zmarłych. Często są to jedyne spotkania w roku.

Są to też chwile, w których powinniśmy się zamyśleć, czy należycie dbamy o te miejsca. Czy pamięć o nich, spoczywających w tych i innych miejscach jest okazjonalna i płytka? Być może dobrem, jakim nas obdarowali zasłużyli sobie na coś więcej? Czy pamiętamy o chrześcijańskiej powinności, duchowych dla nich uczynków takich jak modlitwa, ofiara mszy świętej, by pomóc i postąpić radości niebiańskiej?

By przekazywać pamięć o nich następnym pokoleniom, w tym zamyśleniu warto też zastanowić się, kto w przyszłości stanie przy naszym miejscu wiecznego spoczynku. Jaka będzie pamięć o nas? Czy będą w niej eksponowane czynione przez nas dobro, zasłużona wdzięczność, właściwe wykonywanie obowiązków rodzinnych i społecznych? To wszystko jako kapitał pamięci wypracowywany w ciągu naszej ziemskiej wędrówki. Bo ta pamięć będzie dalszym naszym niematerialnym istnieniem. Dlatego największą krzywdę, jaką możemy wyrządzić tym po drugiej stronie to niepamięć i zapomnienie.

Ryszard Pawlik



Chorzowska Straż Miejska na nowym miejscu

Mundurowi wrócili do budynku przy ul. Sobieskiego 3. Przez wiele lat mieściła się tam siedziba chorzowskiej policji, obecnie jest to adres Komendy Straży Miejskiej.

Zabytkowa kamienica przeszła gruntowny remont, który objął m.in.: przebudowę klatki schodowej, zagospodarowanie dziedzińca i wymianę instalacji. Dzięki adaptacji strychu, strażnicy zyskali dodatkowe pomieszczenia na salę konferencyjną i archiwum. Oficjalne otwarcie nowej siedziby Straży Miejskiej w Chorzowie odbyło się 14 października. W samo południe uroczystości przeniosły się do Chorzowskiego Centrum Kultury, gdzie wyróżnieni strażnicy miejscy odebrali nagrody i awanse. - Dzisiejszy

dzień, to nie tylko uroczystości związane z otwarciem nowej komendy przy ul. Sobieskiego. To także czas na docenienie waszej pracy. W imieniu mieszkańców Chorzowa, składam wszystkim funkcjonariuszom Straży Miejskiej podziękowania za trudną i pełną poświęceń służbę. Jestem przekonany, że 25 lat temu Chorzów podjął dobrą decyzję, która podniosła poziom bezpieczeństwa w mieście. – mówił podczas piątkowej uroczystości w ChCK Prezydent Miasta, Andrzej Kotala. Wkład chorzowskiej Straży

Miejskiej w bezpieczeństwo mieszkańców potwierdzają statystyki: w 2015 r. strażnicy podjęli ponad 16,5 tysiąca interwencji, przeprowadzili prawie 500 wspólnych patroli z Policją, dzięki ich pracy udało się ustalić sprawców prawie 8 tysięcy wykroczeń.

Podczas uroczystości podziękowano też m.in. władzom miasta, instytucjom, wspólnotom i spółdzielniom mieszkaniowym, w tym Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej. Podziękowania złożono na ręce Piotra Zozgórnik, Zastępcy Prezesa ChSM.

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa w Chorzowie, ul. Kopalniana 4A oferuje lokale użytkowe do wynajęcia - stan na dzień 18 października 2016r.

Lp.	Adres lokalu	Powierzchnia /m ² /	Położenie
1.	ul. Batorego 64 lok. I	211,60	piętro - pawilon
2.	ul. Stalmacha 7 lok. 1	83,10	parter - budynek wielorodzinny
3.	ul. Dąbrowskiego 64A lok. II	16,00	parter - budynek wielorodzinny
4.	ul. Dąbrowskiego 10 lok. II	30,00	parter - budynek wielorodzinny
5.	ul. Dąbrowskiego 10 lok. III	29,30	parter - budynek wielorodzinny
6.	ul. Dąbrowskiego 10 lok. VIII	13,00	parter - budynek wielorodzinny
7.	ul. Księcia Opolskiego 11 lok. III	131,00	parter - budynek wielorodzinny
8.	ul. Kościuszki 52 lok. I	87,00	parter - pawilon
9.	ul. Karpińskiego 16A	36,50	parter - pawilon
10.	ul. Opolska 1 lok I	33,00	parter - pawilon

Stawka za najem lokali uzależniona jest od rodzaju prowadzonej działalności gospodarczej.

Lokale można oglądać po uprzednim telefonicznym kontakcie z administracjami:

poz. 1 - administracja MA-2
przy ul. Ks. A. Strzybnego 4,
tel. 32 / 246 12 84 lub 32 / 246 46 12,

poz. 2-9 - administracja MA-3
przy ul. Ks. bpa I. Krasickiego 7A,
tel. 32 / 241 35 97 lub 32 / 241 41 16,

poz. 10 - administracja MA-1
przy ul. Lompy 11, tel. 32 / 241 59 83
lub 32 / 246 04 55,

Dodatkowych informacji udziela
Dział Członkowsko-Mieszkaniowy,
tel. 32 / 241 52 08 wew. 301-305.

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa informuje, że dnia 04.10.2016r. na stronie internetowej Spółdzielni ukazało się ogłoszenie przetargowe o treści:

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa

OGŁASZA

przetarg nieograniczony na wykonanie robót awaryjnych oraz związanych z nimi robót nieprzewidzianych i robót drobnych planowanych do realizacji w 2017r. a dotyczących niżej podanych rodzajów robót:

- | | |
|--|---|
| 1. roboty ogólnobudowlane | 7. instalacje gazowe |
| 2. roboty dekarско-blaharskie | 8. instalacje wodno-kanalizacyjne |
| 3. roboty wysokościowe metodą alpinistyczną | 9. instalacje centralnego ogrzewania i ciepłej wody użytkowej |
| 4. roboty zduńskie | 10. instalacje elektryczne |
| 5. roboty malarskie | 11. przyłącza wodno-kanalizacyjne - remonty |
| 6. roboty drogowe, zielen, mała architektura | 12. przyłącza wodno-kanalizacyjne - czyszczenie |

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odbierać w ChSM przy ul. Lompy 11 pok. nr 9, po przedłożeniu ksera dowodu wpłaty za materiały przetargowe w wysokości 10,00 zł./ kpl. Wpłaty należy dokonać w kasie ChSM przy ul. Kopalnianej 4a.

Szczegółowych informacji udziela Dział Przygotowania i Rozliczeń Remontów
- ul. Lompy 11, pok. nr 9, tel. 32 2414-271-3 w. 381, 383.

Termin realizacji: sukcesywnie od 01.01.2017r. do 31.12.2017r.

Termin składania ofert upływa z dniem 04.11.2016r. godz. 12⁰⁰

Zamkniętą kopertę z ofertą oznaczoną „Oferta na wykonanie robót awaryjnych w 2017r.” należy złożyć w siedzibie zamawiającego pok. nr 29 przy ul. Kopalnianej 4a.

**Otwarcie ofert odbędzie się dnia 07.11.2016r. o godz. 8⁰⁰
w siedzibie zamawiającego pok. nr 28 przy ul. Kopalnianej 4a.**

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy:
spełniają wszystkie warunki podane w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

**Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru ofert
lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.**

NAPRAWA PIECYKÓW GAZOWYCH	
SPRZEDAŻ JUNKERSÓW Z MONTAŻEM PRZEZ AUTORYZOWANEGO INSTALATORA	
INSTALACJE WOD-KAN-GAZ	
TEL. 501 545 411, 32 2411 700	

**POGOTOWIE
KOMPUTEROWE
NAPRAWA KOMPUTERÓW
USŁUGI INFORMATYCZNE**

Dziś zgłoszenie - dziś naprawa !
Dojeżdżamy wszędzie !
Porady telefoniczne GRATIS !

Zadzwoń 530-004-530

Czyszczenie dywanów,
tapicerek, wykładzin, solidnie,
tel. 606-274-056

AUTO SKUP
osobowe, dostawcze, stan obojętny
tel. 660-476-276, 32 793 94 11
płacimy gotówką CHORZÓW

www.pendragon.pl



PENDRAGON



RZETELNA Firma

Działamy od 1997 r.

OFERTA WAŻNA OD 1 DO 30.10.2016. PROMOCJE NIE SUMUJĄ SIĘ.

ROLETKI MATERIAŁOWE MOSKITIERY

- wykonujemy na dowolny wymiar
- bogata gama kolorów
- szybki termin realizacji

RABAT DO 40%



PRODUCENT

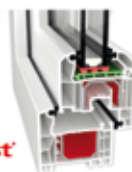
PROMOCJA!

Przyniesi starą roletkę a otrzymasz dodatkowy rabat 10%

DOBRY STANDARD! OKNA AS 4000

- głębokość zabudowy 70 mm z systemem 2 uszczelek
- pakiet 2-szybowy grubości 24 mm i Ug=1,0 W/m²K
- 60 miesięcy gwarancji

aluplast



ZNAKOMITY WYBÓR! OKNA VEKA SL 82

- głębokość zabudowy 82 mm z systemem 3 uszczelek
- pakiet 3-szybowy grubości 48 mm z ciepłą ramką i Ug=0,5 W/m²K
- zaczepy antywyważeniowe do 4 szt. w skrzydle R i RU
- 70 miesięcy gwarancji



PROMOCJA VOSTER ZITRON

FF
3D

390^{546,-}
BRUTTO Z VAT 23%

CPL

418^{553,-}
BRUTTO Z VAT 23%



DRZWI ANTYWYWAŻENIOWE!



1289⁻

Z MONTAŻEM I VAT 8%

- szerokość „80”
- otwierane do wewnątrz
- wzór Londyn
- kolor złoty dąb
- 2 lata gwarancji
- 2 zamki trzypunktowe
- 3 bolce antywyważeniowe
- klamka, wkładki, wizjer
- ościeżnica w kolorze drzwi
- 2 uszczelki
- próg ALU
- kompletny montaż



DRZWI AKUSTYCZNE I WZMOCNIONE



IZOLACYJNOŚĆ AKUSTYCZNA
RW=40dB

1749⁻

Z MONTAŻEM I VAT 8%

- Masz dość odgłosów z klatki schodowej? Proponujemy rewelacyjnie wyciszone drzwi antywłamaniowe dostępne w 4 kolorach o izolacji Rw=40 dB i klasie RC2
- W cenie:
- zamek centralny
 - zamek dodatkowy
 - 3 bolce antywyważeniowe
 - klamka, wkładki w systemie 1 klucza, wizjer
 - ościeżnica w kolorze drzwi
 - 2 uszczelki
 - próg aluminiowy
 - kompletny montaż



DUŻE RABATY!

SYSTEMY POLSKIEJ FIRMY SEVROLL

SZAFY, ZABUDOWY WNĘK NA KAŻDY WYMIAR SZEROKI WYBÓR KOLORÓW

Okna | Drzwi wejściowe i pokojowe | Rolety i roletki materiałowe
Bramy | Okna, drzwi i zabudowy z Aluminium | Szafy - zabudowy wnęk

NASZE SALONY

BYTOM
UL. JÓZEFCAKA 51
TEL.: 32 / 282 37 05

BĘDZIN
UL. KOŚCIUSZKI 29
(OBOK DWORCA PKS)
TEL.: 797 027 229

CHORZÓW
UL. DĄBROWSKIEGO 52
(NAPRZECIW ZUS)
TEL.: 32 / 249 24 10

GLIWICE
UL. DWORCOWA 62
TEL.: 32 / 238 98 14

RUDA ŚLĄSKA
UL. MATEJKI 14
(OBOK PIEKARNI PIVO)
TEL.: 32/340 00 84

RUDA ŚLĄSKA (WIREK)
UL. 1-GO MAJA 194
TEL.: 32 / 340 85 26

RUDA ŚLĄSKA (HALEMB)
UL. PIOTRA SKARGI 114A
TEL.: 32 / 242 40 95

TARNOWSKIE GÓRY
UL. POWSTAŃCÓW ŚLĄSKICH 22
TEL.: 32 / 285 21 12

ZABRZE
UL. NIEDZIAŁKOWSKIEGO 39A
TEL.: 32 / 376 11 76

CHORZOWSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

Turniejowa karta

Turniej Skata o Puchar Prezesa Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej rozegrano systemem 2x48 w Klubie ChSM „Pokolenie” przy ul. Młodzieżowej 29 w niedzielę 16 października 2016r. Frekwencja, jak zwykle przy tego typu imprezach, była duża, przy karcianych stolikach rywalizowano o atrakcyjne nagrody rzeczowe.

Zwycięzcą turnieju został reprezentant KS ChSM Zbigniew Wątroba, dwa kolejne miejsca zajęli przedstawiciele KS Andaluzyja – Franciszek Strzoda i Henryk Kołowy. Na czwartej pozycji uplasował się Janusz Kubas z Klubu 06 Kleofas Katowice, a piąte miejsce wywalczył Julian Chodzicki z Klubu „Ferdynand”.



Blisko natury

Kolejna wystawa Galerii Spełnionych Marzeń została otwarta w Klubie ChSM „Pokolenie” 14 października br. „Blisko natury” to prezentacja zdjęć przyrodniczych z dorobku Adriana Ślązoka.

- Zaczynał jako dziennikarz i fotoreporter, by z czasem poświęcić się wyłącznie fotografii, jest świetnym fotografem – mówi otwierając ekspozycję Krzysztof Łazikiewicz, pomysłodawca i kurator wszystkich wystaw Galerii. - Swoje zdjęcia prezentował tu po raz pierwszy trzynaście lat temu – dodał. Do faktu tego nawiązał także Adrian Ślązok. - Jedyne pionowe zdjęcie, jakie pokazują na tej wystawie, pochodzi w przybliżeniu z tamtego okresu. Pokazują je nie tylko dlatego, że mam do tego wizerunku łabędzia jakiś szczególny sentyment, ale także, by pokazać progres, tych kilka kroków naprzód, jakie udało mi się wykonać na przestrzeni tych

lat w mojej pracy – mówił autor zdjęć. - Przygotowując tę ekspozycję myślałem „to będzie moja najlepsza wystawa”, wybiorę na nią najlepsze zdjęcia, odbitki najlepsze technicznie, ale teraz już wiem, że jest najlepsza z zupełnie innego powodu – dzięki wam – wszystkim gościom wernisażu – powiedział.

Adrian Ślązok potrafi długo i z pasją opowiadać o swojej pracy. - Pojawilo się tu pytanie, które z moich zdjęć jest moim ulubionym. Nie potrafię odpowiedzieć. Mogę wskazać zdjęcia o których lubię opowiadać. To seria ptasich wizerunków, sprawiająca wrażenie zdjęć powstałych w oświetleniu i warunkach studyjnych. Powstały one tymczasem w warunkach naturalnych i nie wymagały jakiegokolwiek obróbki. Ich białe tło to dwa kilometry skutego lodem rozlewiska rzeki Warty. Zdjęcia powstały w roku 2012 i mimo



upływu lat ta przygoda i jej efekty wywierają na mnie niezatarte wrażenie – mówił.

Podczas wernisażu można było obejrzeć także prezentację multimedialną poświęconą w całości przyrodzie chorzowskich „Żabich Dołów”.



Seniorskie świętowanie

Klub Pro Senior świętował Dzień Seniora w Klubie ChSM „Pokolenie” 23 września br. Frekwencja była duża, czas upłynął na serdecznych rozmowach przy kawie i ciastku oraz płąsach przy muzyce mechanicznej, o którą zadbał kierownik „Pokolenia” Ireneusz Warta.

W dniu 10 października w „Pokoleniu” odbyło się natomiast tradycyjne okolicznościowe spotkanie Klubu Seniora. Wszystkim uczestnikom dopisywał znakomity humor, a rozmowy przeplatano wspólnym śpiewem.

Zdjęcia Marcin Bulanda



Klub ChSM "Pokolenie" ogłasza zapisy do zespołu perkusjonalistów.



Szczegółowych informacji udziela kierownik Klubu Ireneusz Warta
tel. 32 241 94 73
od 16⁰⁰ do 20⁰⁰



Spotkanie ze Świętym Mikołajem
odbędzie się 5 grudnia 2016r.
w Klubie ChSM „Pokolenie”
przy ul. Młodzieżowej 29.

Zapisy przyjmowane będą od dnia 2 listopada 2016r.,
od poniedziałku do piątku
w godz. 16.00-20.00
przez kierownika Klubu
- tel. 32 241 94 73.
Uwaga! Uprawnieni do zapisów są tylko Członkowie i Mieszkańcy ChSM.

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa informuje, że przyjmowane będą zapisy na zimowe półkolonie w klubie ChSM „Pokolenie” przy ul. Młodzieżowej 29.

I turnus
16-20 stycznia 2017
II turnus
23-27 stycznia 2017

Zapisy przyjmowane będą od dnia 2 listopada 2016r.,
od poniedziałku do piątku
w godz. 16.00-20.00
przez kierownika Klubu
- tel. 32 241 94 73. Uwaga!
Uprawnieni do zapisów są tylko Członkowie i Mieszkańcy ChSM.

Bebok
- ocalić od zapomnienia

Sandra Kossok
Grafika



Wernisaz wystawy
18 listopada 2016
godzina 18:00
Klub Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej "Pokolenie"
ul. Młodzieżowa 29

PATRONAT
MEDIALNY

CHORZÓW/MIASTO
KULTURY

f /ChorzowMiastoKultury

Klub ChSM „Pokolenie”
zaprasza na
koncert
z cyklu
CODA
04.11.2016 r.
godz. 18.00



Zaproszenia: Kierownik Klubu

TURNIEJ



Cybergaja

26.10. (środa) 2016 r.
godz. 16⁰⁰

Zapisy w Klubie
Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej
„Pokolenie”
przy ul. Młodzieżowej 29
w godz. 16⁰⁰ - 20⁰⁰

Szczegółowych informacji udziela
Kierownik Klubu Ireneusz Warta pod nr tel. 32 2419473

Wigilia dla samotnych spółdzielców

odbędzie się 23 grudnia 2016r.
w Klubie ChSM „Pokolenie”
przy ul. Młodzieżowej 29.

Zapisy przyjmowane będą
od dnia 2 listopada 2016r.,
od poniedziałku do piątku w godz. 16.00-20.00
przez kierownika Klubu - tel. 32 241 94 73.

Uwaga!
Uprawnieni do zapisów są tylko
Członkowie i Mieszkańcy ChSM.

DROBNE DROBNE

USŁUGI

- ANGIELSKI – KOREPETYCJE, tel. 660-717-189
- ANTENY, MONTAŻ, serwis, tel. 501-305-770.
- ARCHITEKTURA, PROJEKTOWANIE wnętrz, tel. 695-609-002
- CAŁODOBOWO AWARIE, naprawy - piecyków gazowych (Vaillant, Junkers, Termet) i instalacji wodnych, kanalizacyjnych, C.O., elektrycznych; remonty łazienek, tel. (32) 241-99-81, 601-477-527
- CHEMIA, MATEMATYKA, tel. 609-313-634
- CZYSZCZENIE DYWANÓW, tapicerek, wykładzin, solidnie, tel. 606-274-056
- ELASTYCZNA POŻYCZKA, dojazd, tel. 780-116-672
- ELEKTRYK USŁUGI, tel. 664-967-550.
- GAZOWE URZĄDZENIA, naprawa, konserwacja, montaż, tel. 608-696-924
- HYDRAULIK, ELEKTRYK, GAZ 24h, tel. 799-066-346
- JUNKERS TERMET - naprawa, konserwacja, wymiana, tel. 733-336-959
- KOREPETYCJE – matematyka, chemia – tel. 505-829-382, www.epsilon-korepetycje.pl - dojazd gratis
- KOMPUTERY, POMOC, technik – informatyk, tel. 503-303-540
- KOMPLEKSOWE REMONTY, tel. 508-506-721
- KOMPLEKSOWE REMONTY mieszkań – tomaszka71@o2.pl, tel. 501-573-004
- KUPIĘ ANTYKI – STAROCIE, oraz stare skrzypce, tel. 502-670-037
- LOGOPEDA – TERAPIA dzieci i dorosłych dojazd, tel. 660-717-189
- ŁAZIENKI, USŁUGI remontowe, tel. 512-317-944
- MEBLE NA WYMIAR, kuchnie, zabudowy wnęk, tel. 503-592-364
- NIEMIECKI tel. (32) 256-41-39
- NOWE CHWILÓWKI tel. 694-221-536
- POTRZEBUJESZ TRANSPORTU? Wykonujemy przewóz rzeczy i przegradzki, punktualnie i terminowo. Posiadamy ubezpieczenie przewoźnika. Zadbamy o profesjonalne zabezpieczenie ładunku. Zadzwonić, tel. 530-620-850
- REMONTY KOMPLEKSOWE, kafelkowanie, tel. 696-105-276
- REMONTY KOMPLEKSOWE, kafelkowanie, hydraulika, tel. 511-638-650
- SPRZĄTANIE, MYCIE okien, tel. 602-136-376
- TANIO, MYCIE okien, sprzątanie, tel. 793-950-678
- TELEWIZORY – NAPRAWY u klienta tel. 603-898-300
- USŁUGI ELEKTRYCZNE Chorzów – elektryk z uprawnieniami SEP – tel. 504-494-622, więcej informacji na www.bardzopomocni.pl
- USŁUGI REMONTOWE – budowlane wod. kan. kompleksowo A-Z, szybko, solidnie, tel. 781-745-998
- USŁUGI REMONTOWE doświadczenie i solidność, tel. 502-706-342

• ZATRUDNIĘ POMOC do ogródka w Chorzowie, tel. 693-118-837.

• ŻŁOTA RĄCZKA – drobne naprawy (np. elektryka, hydraulika, tapicarka, ślusarstwo, budowlanka, regulacja okien), kompleksowe remonty, tanio i solidnie, tel. 503-427-475.

SPRZEDAM, KUPIĘ, ZAMIENIĘ

- Zamienię mieszkanie (kawalerka), pokój + kuchnia + łazienka, C.O., na mieszkanie 2 lub 3 pokojowe z C.O. Spłace zadłużenia. Chorzów tel.: 507-643-771.
- Zamienię mieszkanie 71,50 m² w Chorzowie Starym po remoncie (3 pokoje, kuchnia, duża łazienka i przedpokój) wyposażone w C.O. własne węglowe (można przerobić na gazowe) na mniejsze do 50 m² z C.O. miejskim lub innym w Chorzowie. Mogę spłacić niewielkie zadłużenia. tel. 514-613-491.
- Sprzedam mieszkanie własnościowe spółdzielcze o pow. 48 m², II piętro, 3 pokoje, kuchnia, łazienka, WC, nowe okna drewniane, Chorzów ul. Gwarecka. tel. 511-824-044.
- Zamienię mieszkanie 3-pokojowe, 60,9 m², V piętro, pokoje oddzielne, WC i łazienka osobno, okna plastikowe, do remontu, balkon, bez zadłużeń w Katowicach, os. Tysiąclecia, ul. Ułańska; na 2 mieszkania 1-pokojowe w zasobach ChSM do rozliczenia. Jedno z nich na ostatnim piętrze. tel.: (32) 254-62-67, kom. 732-805-454.
- Mam do zamiany mieszkanie własnościowe (2 pokoje, 39 m²) parter, po remoncie, rolety antywłamaniowe, alarm. Chorzów os. Różanka. Interesuje mnie zamiana mieszkania na większe w tej okolicy. tel. 606-500-150.
- Kupię kawalerkę na terenie Chorzowa lub Świętochłowic z C.O. tel.: 502-359-960.
- Kupię lub zamienię garaż murowany z kanałem przy ul. Lompy (dawne szyby „Barbara”) na garaż w okolicy ul. Młodzieżowej, Astrów. tel. 662-930-474 lub (32) 495-42-58.
- Kupię mieszkanie w Chorzowie tel. 518-601-008.
- Zamienię lub sprzedam mieszkanie własnościowe - pokój z kuchnią 40 m² na większe z C.O. tel. 507-643-771.
- Zamienię mieszkanie spółdzielcze własnościowe na os. Irys – 2 pokoje, kuchnia, łazienka, WC., komórka, balkon, C.O. – 46,20 m², VIII piętro – winda, na własnościowe – kawalerkę. tel. (32) 241-62-06.
- Zamienię mieszkanie: 2 pokoje, 41 m² w Siemianowicach Śl. Michalkowicach, na większe, min. 60 m², 3 pokoje z C.O. własnym lub miejskim, spłace zadłużenie/dam odstępną, tel. 506-157-858.
- Zamienię mieszkanie spółdzielcze - odrębna własność w Chorzowie, 36 m², I piętro, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, C.O., nowe okna, panele - na taki sam metraż i Spółdzielcze własnościowe w Zabrzlu lub Chorzowie centrum, tel. 607-128-730 w godz. 13.00-17.00.
- Sprzedam lub wynajmę mieszkanie 80 m², 4 pokoje po całkowitym remoncie przy os. Rodziny Oswaldów w Chorzowie. Bezwzględnie bez pośredników. tel. 600-435-204.
- Mieszkanie do wynajęcia tel. 607-946-004.
- Kupię mieszkanie na terenie Chorzowa, tel. 668-682-588.
- Zamienię mieszkanie 2 poziomowe w Chorzowie II, kamienica PGM, 4 pokoje, garderoba, kuchnia z balkonem, komórka, łazienka, WC osobno, C.O. gazowe, komfortowe. Zamienię na 2 kawalerki lub 2 pokoje w bloku. tel. 531-758-222.
- Zamienię własnościowe 35 m² - 2 pokoje z aneksem kuchennym, IV p./IV, pełny komfort na Gwareckiej - na własnościowe 20-40 m², nie tylko w Chorzowie; tel. 607-466-647.

• Sprzedam kawalerkę 26 m², wysoki parter, przy ul. Brzozowej w Chorzowie Batorym, niski czynsz, okna PCV, C.O., mieszkanie po generalnym remoncie w pełni umeblowane, cena 75 000 do negocjacji, tel. 510-214-119, 607-864-803.

• Zamienię kawalerkę 35 m², pokój, kuchnia, przedpokój, łazienka, pełny komfort (C.O., bieżąca ciepła woda) 6 piętro (winda) balkon - na 2 małe pokoje o tym samym standardzie w Chorzowie - centrum, tel. 697-269-431.

• Zamienię mieszkanie spółdzielcze własnościowe ok. 40 m² Chorzowie Centrum, blok z windą, na większe w Chorzowie, może być zadbana kamienica, bez pośredników, tel. 696-104-719.

• Sprzedam ładne, zadbane i umeblowane 2-pokojowe mieszkanie spółdzielcze własnościowe znajdujące się przy ul. Stowiańskiej 24 w Chorzowie, o pow. 37 m² (balkon z oknami na południe, łazienka z WC). Piwnica oraz możliwość korzystania z suszarni, czynsz ok. 370 zł, cena 112 000zł, tel. (32) 241-52-28 - tylko do godz. 19.00.

• Zamienię mieszkanie o pow. 61 m² w centrum Chorzowa - III piętro (2 pokoje, łazienka z WC i prysznicem), ogrzewanie piecowe. Lokal po remoncie. Zamiana na mieszkanie z C.O. miejskim. Możliwość spłaty zadłużenia - tel. 508-413-550, 508-413-600.

• Sprzedam mieszkanie w centrum Chorzowa, 2 pokoje, 46 m², do remontu, 90 000 zł. tel.: 507-401-410 po godz. 15.00.

• Zamienię mieszkanie 61,7 m² (3 pokoje, kuchnia, 2 balkony, osobno łazienka i WC) os. Pnioki na 2 pokoje na os. Pnioki lub bliskie okolice, tel. 515-254-974.

• Sprzedam mieszkanie 3 pokojowe o pow. 76 m² na II piętrze na os. Pnioki. Lokal jest po generalnym remoncie. Mieszkanie dostępne od ręki. tel. 661-330-612.

• Zamienię mieszkanie 2 pokojowe 47 m² PGM w Chorzowie przy ul. Dąbrowskiego (os. „Ruch”) na I piętrze, z C.O. gazowym, na mieszkanie mniejsze 2 pokojowe z C.O. do II piętra lub z windą, najlepiej w okolicy ul. Gwarecka, Beskidzka, Żołnierzy Września. tel. 660-495-247.

• Zamienię mieszkanie 47 m², 2 pokojowe przy ul. Goleczki (po remoncie) na mieszkanie większe min. 3 pokojowe w okolicy ul. Ryszki o podobnym standardzie w zasobach ChSM. tel. 660-535-656.

• Kupię 2 pokojowe mieszkanie na 1 lub 2 piętrze z C.O. i balkonem. Najchętniej na osiedlu Pnioki lub w okolicy. tel. 508-135-359.

• Zamienię mieszkanie własnościowe 4 pokojowe, 73 m² (3 balkony, osobno łazienka i WC) na os. Pnioki, na 2 pokojowe na 1 lub 2 piętrze + dopłata. Mieszkanie po remoncie, usytuowane na 1 piętrze 3 piętrowego budynku. tel. 508-135-359.

• Zamienię lub sprzedam mieszkanie na os. Irys 45 m², 2 pokoje, kuchnia, komórka na 3 pokojowe mieszkanie na os. Irys lub ul. Ryszki. tel. 506-246-720.

• Kupię 3 pokojowe mieszkanie na os. Irys tel. 506-246-720.

• Sprzedam mieszkanie spółdzielcze własnościowe 79 m² w Chorzowie ul. Farna 17, III piętro. Cena do uzgodnienia. tel. 693-452-050.

• Zamienię mieszkanie 35 m² (2 pokoje), III p. własnościowe przy ul. Stowiańskiej na większe (3 pokoje) na tym samym osiedlu lub w okolicy. Spłace zadłużenie, dam odstępną. tel. 604-138-211 lub 503-730-343.

• Kupię kawalerkę na Klimzowcu tel. 729-289-555.

• Zamienię mieszkanie 48 m² PGM – lokatorskie (2 pokojowe – mieszkanie po remoncie), C.O. miejskie w Chorzowie przy ul. Rymera. Interesuje mnie mieszkanie większe o podobnym standardzie. tel. 516-121-188.

• Kupię mieszkanie 1 lub 2 pokojowe na Klimzowcu. tel. 729-289-555.

• Sprzedam 3 pokojowe mieszkanie (IV p.), blok z windą na os. Centrum w Siemianowicach Śl., niski czynsz, możliwość kupna łącznie z ogródkiem działkowym. tel. 730-945-700.

• Sprzedam mieszkanie przy ul. Sienkiewicza o pow. 54 m² - parter, 2 pokoje. tel. (32) 241-69-10.

• Zamienię mieszkanie, pokój + kuchnia, 32 m², PGM w Chorzowie przy ul. Św. Pawła na I p. (okna PCV, ogrzewanie piecowe, WC na piętrze) na większe 2 lub 3 pokojowe. Możliwość spłaty zadłużenia. tel.: 505-360-023.

• Plinie sprzedam mieszkanie w Chorzowie Batorym przy ul. ks. Czempieła 6, 35,40 m², II p., winda, pokój + kuchnia, duża komórka na korytarzu (zamiast piwnicy). tel.: 784-024-360.

• Sprzedam mieszkanie na ul. Ryski 59, 2 piętro, 3 pokoje, 63 m². tel. 506-593-612.

• Kupię mieszkanie własnościowe 2 pokojowe w Chorzowie, do 52 m² w zasobach ChSM. tel. 661-668-330.

• Kupię mieszkanie w Chorzowie w bloku z windą lub wysoki parter, 2 pokoje z dużą kuchnią i łazienką, C.O. min. 50 m², może być do remontu, tel. 698-369-780.

• Zamienię mieszkanie własność PGM 39 m², na I p., 2 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój z ogrzewaniem gazowym w Chorzowie Batorym na Spółdzielcze większe w bloku w Chorzowie. Spłacę małe zadłużenie. tel. 512-571-851, 514-019-212.

• Sprzedam mieszkanie w Chorzowie, ul. Szybowa, IV piętro, 53,43 m², balkon, piwnica, 3 pokoje, kuchnia, łazienka z WC, C.O. mieszkanie wyposażone w sprzęt AGD, okna PCV, po kapitalnym remoncie w 2012 r. cena 180.000 zł. tel. 698-369-780.

• Kupię garaż w budynkach przy ul. Mariarskiej lub Watoty, tel. 506-879-133.

• Zamienię dom w Jeleśni k/Żywca, pow. 150 m² całoroczny, piętrowy, murowany, kanalizacja, OC. Rok bud. 1968 z budynkiem gospodarczym i garażem, Dz. 8 ar. Na M-3 i dopłatę w zasobach ChSM, tel. 506-076-997.

• Zamienię mieszkanie własnościowe 3 p. 48 m², 2 p. zadbane - słoneczne na mniejsze, tel. 506-356-520.

• Wynajmę mieszkanie o pow. 35 m², kawalerka, wysoki parter, własne C.O., wyremontowane i umeblowane ul. Wróblewskiego - blisko centrum, tel. 601-481-463.

• Kupię mieszkanie w centrum Chorzowa 2 lub 3 pokojowe w bloku z C.O., bez pośredników, nie ostatnie piętro, tel. 790-853-810.

• Mieszkanie do wynajęcia w Chorzowie przy ul. Kościuszki (kamienica), w pełni umeblowane ok. 35 m², tel. 539-323-880.

• Sprzedam mieszkanie spółdzielcze własnościowe, 44,5 m², 2 piętro, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, Chorzów, ul. Wiosenna, tel. 32 289-46-92, 511-696-249.

• Wynajmę w starym budownictwie mieszkanie - pokój + kuchnia, ul. Lwowska, niski czynsz, tel. 32 241-93-93, 531-161-144

• Kupię lub wynajmę garaż, okolice ul. Młodzieżowej, Gałęzki, Wojska Polskiego, Klimzowca, tel. 505-500-332


Biuro Handlowe
KONKRET
 Obrót Nieruchomościami
ROK ZAŁOŻENIA - 1990

41-500 Chorzów,
 ul. Wolności 49/1
 tel./fax 241-53-84,
 tel. kom. 693 858 628 oraz 695 374 350
 godz. 9.00-17.00
 www.konkret1.gratka.pl
 e-mail: konkret15@wp.pl

Mieszkania do sprzedaży

- Ruda Śl. Bykowina, kawalerka o pow. 37 m², cena: 85.000,-
- Chorzów os. Ruch, M-3, pow. 50 m², cena: 120.000 zł
- Bytom Łagiewniki, M-3, pow. 49 m², cena 102.000
- Ruda Śląska os. Mickiewicza, M-3, pow. 41 m², cena 98.000
- Chorzów Klimzowiec/Gałeczki w apartamentowcu, M-3, 71,3 m², z garażem i tarasem, cena: 400.000 zł (do negocjacji)
- Chorzów II ul. Świdra, M-4, pow. 58 m², cena 150.000
- Chorzów Stary ul. Narutowicza, M-4, cena: 180.000,-

Działki do sprzedaży

- Koszarowa Bystra, działki budowlane o pow. 884 m² i 1768 m², uzbrojona, cena 50,-/m²
- Boronów/Dębowa Góra, działka budowlana o pow. 1498 m², cena 55.000,-
- Gieraltowice/Gliwice, działka budowlana o pow. 2215 m², cena 90,-/m²
- Katowice - Podlesie, ul. Nagietek, działka budowlana o pow. 1337 m², cena 320,-/m²

Mieszkania do wynajęcia

Chorzów: mieszkanie 1, 2, 3 pokojowe od 800 zł miesięcznie + media

Poszukujemy mieszkań, domów i działek dla klientów naszego biura

Zapewniamy pomoc w wyborze najkorzystniejszego kredytu hipotecznego

Pomagamy w uregulowaniu stanu prawnego nieruchomości

www.konkret1.gratka.pl



nr licencji 12985

NIERUCHOMOŚCI

■ **SKUP MIESZKAŃ ZA GOTÓWKĘ** m.in zadłużonych, w egzekucji komorniczej, z obciążoną hipoteką etc.

■ **SKUTECZNE POŚREDNICTWO, DORADZTWO**

SJ Mobil bis sp. z o.o.

41-106 Siemianowice Śl. - Bytków, ul. Wróblewskiego 19

tel. biuro: 32 608 07 14 Dorota: 509 498 648 Łukasz 509 077 579

SKUP MIESZKAŃ

- natychmiastowa płatność gotówką
- spłata zadłużeń, hipotek, zajęć komorniczych itp.
- wolne lokale zastępcze i zamiany
- pomoc w uregulowaniu stanu prawnego

Chorzów, ul. Gałęzki 45, tel. 508-077-284
www.skupmieszkanlask.pl

Usługi Tapicerskie EFEKT

ul. Plac św. Jana 15, Chorzów 41-500; czynne 9.00 - 18.00; soboty 9.00 - 13.00



lukasz.ruranski2@op.pl

Polecamy:

- renowacje mebli
- zestawy 3+2+1
- rogówki rozkładane z pojemnikiem

MEBLE NA WYMIAR
 POMIARY I DOJAZD GRATIS

tel. 662-140-508

Kupię udziały
 w kamienicy.
 Może być pod zarządem
 PGM, wartość udziału
 bez znaczenia.
tel. 512-448-902

ZNICZE

LA 81 BR 2,47 zł

LA 59 P 3,44 zł

LA 307 1,17 zł

LA 611 ZL 0,99 zł

LA 303 LU 2,12 zł

LA 72 0,89 zł

LA 289 ST 4,42 zł
różne kolory

LA KAT 207 2,87 zł
WI/RO

LA 1 0,78 zł

LA 701 5,99 zł

Admit
www.admit.pl

ADMIT Joanna i Adam Mitrega s. j.
ul. Katowicka 160C, 41-500 Chorzów
tel. +48 32 249 69 33 kom. 507 114 513

godziny otwarcia:
pon-pt 8:00-18:00
sobota 8:00-14:00

Ceny podane są w złotych polskich *Towary promocyjne nie podlegają rabatowi

Odnawianie, renowacja butów
i galanterii skórzanej
tel. 531 208 000

KOMPLEKSOWE WYKOŃCZENIA WNETRZ

- Montaż drzwi, okien oraz bram
- Nowe drzwi na stare ościeżnice
- Meble na wymiar
- Remonty kapitalne mieszkań, lokali użytkowych
- Wizualizacja wnętrz

FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA SKOWRON

Dariusz Skowron

www.remonty-skowron.pl
kom.: 604 234 319



**JĘZYKI 4xSZYBCIEJ
METODĄ DIRECT**

LINGUA KIDS
JĘZYKI OBCE DLA DZIECI

RABATY !!!

KLUB CHSM „POKOLENIE”
ul. Młodzieżowa 29 Chorzów
tel: 665 555 319
www.linguaplanet.eu

**GABINET
FRYZJERSKO-KOSMETYCZNY**

Chorzów, ul. Górnicza 15
wtorek 10⁰⁰-18⁰⁰ (na zapisy 18⁰⁰-20⁰⁰)
środa - czwartek 10⁰⁰-18⁰⁰
piątek 10⁰⁰-20⁰⁰; sobota 9⁰⁰-15⁰⁰
tel. 603-167-493; 662-955-595
W KAŻDY WTOREK DLA EMERYTÓW
I RENCISTÓW 20% RABATU.

CHORZOWSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA
Chsm 1908

REKLAMA
W WIADOMOŚCIACH SPÓŁDZIELCZYCH
SKUTECZNA I TANIA
tel. 32 241 33 74

**KOMPLEKSOWE
USŁUGI
KAMIENIARSKIE**

41-500 Chorzów ul. 3-go Maja 151 a
tel. 32 2478 - 148, fax. 32 2418-385

**NAGROBKI Z GRANITU
W REGIONIE NAJWIEKSZA EKSPOZYCJA**



- *blaty kuchenne, parapety
- *stopnie, posadzki, stoliki
- *nagrobki, grobowce
- *wazon, lampki, litery

www.centrum-kamienia.com.pl

FIRMA KRYMAR

USŁUGI STOLARSKIE CIĘCIE,
OKLEJANIE PŁYT
HURTOWNIA PŁYT, BLATÓW
I AKCESORIÓW MEBLOWYCH
41-506 CHORZÓW
UL. WROCŁAWSKA 21
TEL 32 24-64-300 32 24-65-410
PN-PT 8.00-16.00 SOBOTA 8.00-13.00

F.H.U. ANFREE**USŁUGI CZYSTOŚCIOWE**

- SPRZĄTANIE MIESZKAŃ
- BIUR - do 120 m²
- DOMÓW
- SPRZĄTANIE PO NAJEMCACH
- SPRZĄTANIE POREMONTOWE
- DOŚWIADCZENIE 10 LAT

tel. 602-136-376
e-mail: cherub1@o2.pl

**SKUP MIESZKAŃ
ZA GOTÓWKĘ**

oferujemy:

- pomoc w uregulowaniu stanu prawnego,
- lokale zastępcze lub zamiany, odstępnę, przeprowadzki,
- spłata zadłużeń, hipotek, zajęć komorniczych itp.

**KUPIMY KAMIENICĘ LUB
UDZIAŁY W KAMIENICY**

tel. 602 858 602
www.skupmieszkan.eu
biuro@skupmieszkan.eu

ZŁOTA RĄCZKA

Wszelkiego rodzaju naprawy hydrauliczne, elektryczne,
gazowe, ślusarstwo, regulacja i naprawa okien,
kompleksowe remonty łazienek, kuchni, mieszkań.

Tanio – solidnie
503-427-475

KONSENSUS

mediacje, terapia, edukacja
ul. Wolności 12

tel. 660 53 56 56
www.mediacjechorzow.pl

REKLAMA
W WIADOMOŚCIACH SPÓŁDZIELCZYCH
tel. 32 241 33 74

Usługi remontowe,
doświadczenie i solidność,



tel. 502-706-342

FIRMA KRYMAR

WYNAJEM POWIERZCHNI
BIUROWYCH
MIEJSCA PARKINGOWE
BLASZANE GARAŻE DO WYNAJĘCIA
CHORZÓW
UL. PIEKARSKA 1-3
TEL 32 24-64-300 32 24-65-410
PN-PT 8.00 -16.00

» pakowacz
» pomocnik drukarza

randstad

Lokalizacja: Chorzów Batory

Oczekiwania:

- motywacja do pracy

T: 32 661 42 26 i 661 501 401

Praca tymczasowa. Agencja pracy (nr licencji 47).



STREFA

Wi-Fi

HOT
SPOT

CARMEN
restauracja

RESTAURACJA
CARMEN

Komunie, Wesela, Catering,
Imprezy plenerowe

ul. Ks. Jana Gałeczki 12, Chorzów
tel 32 241 96 34

ZAPRASZAMY CODZIENNIE NA TANIE
ZESTAWY OBIADOWE OD 15 zł

www.carmenchorzow.pl

Ze starych zrobimy nowe!



Korzyści:

- ✓ ustalona cena jest gwarantowana
- ✓ bez placu budowy i brudu
- ✓ nigdy więcej malowania
- ✓ bardzo dobra jakość PORTAS

Ponad 1000 możliwości do wyboru!

Drzwi bez wrywania ościeżnic, jak nowe!
Odnawiamy, modernizujemy i budujemy nowe na wymiar!

PORTAS®
Renowator Nr 1 w Europie

Dzwońcie do nas:
32/ 242 02 34
Tel. kom.:
509 326 253
Zapraszamy do naszego zakładu
PORTAS:
Grzegorz Burek
Ul. Dąbrowskiego 2
41-710 Ruda Śląska

www.burek.portas.pl

F.H. *Betina*

Rielizna Osobista

UL. JUBILEUSZOWA 9
CHORZÓW-BATORY
(centrum handlowe przy zegarze)

tel. 32 246-87-97

TRIUMPH
HENDERSON
ITALIAN FASHION
CHILIROSE
OBSESSIVE
MORAJ
I INNE..



CZYNNE:
10.00 - 17.00
sob. 10.00 - 13.00

 **MMC-Nieruchomości**
KONKRETNA PRACOWNIA W SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

41-506 Chorzów
ul. S. Batorego 48
pok 214 piętro II

 **SKUP MIESZKAŃ, SPRZEDAŻ, WYNAJEM,
ZAMIANA NIERUCHOMOŚCI.**
ZAPRASZAM DO WSPÓŁPRACY W ZAKRESIE POSREDNICTWA I DORADZTWA.
MICHAŁ MARCINIAK

+48 32 307 70 17 +48 506 106 426 biuro@mmc-nieruchomosci.pl www.mmc-nieruchomosci.pl

**Skrzydła drzwiowe
na stare ościeżnice**
(ponad 30 wzorów !!!)

***nakładki na ościeżnice!
*podłogi drewniane**



"DOMATOR", ul. Wincentego Pola 22, KATOWICE
tel./fax 032 254 49 98, kom. 605 416 116
www.domator.katowice.pl,
salon@domator.katowice.pl



USŁUGI MOTORYZACYJNE

- KOMPLEKSOWE NAPRAWY POWYPADKOWE
- ROZLICZENIA BEZGOTÓWKOWE Z WSZYSTKIMI
- FIRMAMI UBEZPIECZENIOWYMI
- POMOC DROGOWA
- BLACHARSTWO
- LAKIERNICTWO
- MECHANIKA
- SAMOCHODY ZASTĘPCZE
- AUTO SKUP



41-500 CHORZÓW, ul. Krakowska 8
e-mail: ummz@onet.pl, www.ummz.pl
czynne: 8.00 - 17.00

tel. 501 498 111


Biurowe Handlowe
KONKRET
Obrót Nieruchomościami

godz. 9⁰⁰-17⁰⁰ ROK ZAŁOŻENIA 1990

41-500 Chorzów, ul. Wolności 49/1
tel./fax 32 2415-384
tel. kom. 693 858 628
oraz 695 374 350
www.konkret1.gratka.pl
e-mail: konkret15@wp.pl

**Biuro Obrotu
Nieruchomościami**
kupno, sprzedaż, wynajem mieszkań,
nieruchomości, lokali użytkowych.
Domy, działki w górach.
Regulacja stanów prawnych
nieruchomości.

Zarządzanie nieruchomościami
Licencja zawodowa Nr 796

ZŁOTA RĄCZKA
remonty, usuwanie awarii,
przeróbki wod.-kan.
tel. 508-506-721 lub 32 246-12-22

Jak trafić do Klubu ChSM „Pokolenie”?



INFORMATOR

CENTRALA ChSM:

32 241 42 71 do 3; 32 241 52 08;
32 241 05 28

- sekretariat prezesa i dyrektora ds. ekonomicznych: 32 241 68 56; fax: 32 241 60 12
- dyrektor ds. techn. i eksploatacji: 32 241 14 26

ADMINISTRACJE ChSM

- os. Żołnierzy Września, ul. Lompy 11 tel. 32 241 59 83; 32 349 66 66
- os. Chorzów Batory ul. Strzybnego 4 tel. 32 246 46 12, 32 246 12 84
- os. Centrum, ul. Krasickiego 7a tel. 32 241 35 97, 32 241 41 16
- os. Różana - Gałeczki, ul. Gałeczki 41 tel. 32 241 95 62, 32 241 98 13

INNE

- POGOTOWIE AWARYJNE Zakład Robót Konserwacyjno-Remontowych: 504 095 977, 32 246 48 16
- Klub ChSM „Pokolenie” ul. Młodzieżowa 29, tel. 32 241 94 73

POGOTOWIA

- ratunkowe: 999 (112 z tel. komórkowego)
- Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej ADO-MED 2 przy ul. Stefana Batorego 19 (nr tel. 32 784 35 20 i tel. 32 784-35-22).
- energetyczne i oświetlenia ulic: 991, 32 303 03 03,
- wod.- kan.: 32 241 32 77, 32 770 37 00
- dźwigowe (całodobowe): 0 601 515 812
- gazowe 32-245-20-55
- Zakład urządzeń dźwigowych „Eldźwig”: 32 241 60 58

- Spółdzielnia Kominiarzy: 32 241 18 48, 32 266 60 84-5
- Dział Usług: 32 266 76 12
- Straż Pożarna: 998, 32 241 10 08
- Komenda Miejska Policji: 32 771 52 00
- Straż Miejska: 32 241 61 45

GODZINY PRACY ChSM

poniedziałek, wtorek, czwartek
od 7.00 do 15.00
środa od 7.00 do 17.00
piątek 7.00 do 13.00

DYŻURY RADY NADZORCZEJ

- poniedziałek: 14.00 - 15.00
- środa: 15.30 - 16.30

DYŻURY RAD OSIEDLI

- Rada Osiedla „Żołnierzy Września” - w każdą środę od godz. 16.00 do 17.00
- Rada Osiedla „Chorzów Batory” - w każdą środę od 16.00 do 17.00
- Rada Osiedla „Centrum” - w każdą środę od 16.00 do 17.00
- Rada Osiedla „Różana- Gałeczki” - w każdą środę od 16.00 do 17.00

DYŻURY KAS:

Dyrekcja Spółdzielni, ul. Kopalniana 4a

Kasa na parterze czynna:
w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30,
w środy od 7.00 do 16.30,
w piątki od 7.00 do 12.30,
Przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.00 do 10.15 i od 13.00 do 13.30
w środy od 10.00 do 10.15 i od 14.00 do 14.30

w piątki od 9.15 do 9.30 i od 11.00 do 11.30
Kasa na I piętrze czynna przez przez ostatnie 10 dni roboczych każdego miesiąca:

w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30
w środy od 7.00 do 16.30,
w piątki od 7.00 do 12.30
Przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.30 do 10.45 i od 13.30 do 14.00
w środy od 10.30 do 10.45 i od 14.30 do 15.00
w piątki od 9.30 do 9.45 i od 11.30 do 12.00

Kasy w Administracjach Osiedli „Centrum”, ul. Krasickiego 7a, „Różana-Gałeczki”, ul. Ks. Gałeczki 41.

czynne: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30 ,
w środy od 7.00 do 16.30,
w piątki od 7.00 do 12.30.
przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.00 do 10.15 i od 12.30 do 13.00
w środy od 10.00 do 10.15 i od 14.30 do 15.00,
w piątki od 9.15 do 9.30 i od 11.00 do 11.30.

Kasa w Administracji Osiedla „Chorzów-Batory”, ul. Strzybnego 4,

czynna: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30 ,
w środy od 7.00 do 16.30, w piątki od 7.00 do 12.30.
przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.00 do 10.15 i od 12.30 do 13.00
w środy od 10.00 do 10.15 i od 14.00 do 14.30,
w piątki od 9.15 do 9.30 i od 11.00 do 11.30.

SPRZEDAŻ I SERWIS
ZAPRASZAMY



Niezawodni w zieleni

AUTORYZOWANY DILER ORAZ SERWIS

P.H.U. ELTECH, Chorzów, Plac Mickiewicza 3
tel.: 32/ 249 73 08, kom: 668 436 260

SERWIS RTV
NAPRAWA SPRZĘTU RTV

TELEWIZORY LCD, PLAZMA
MONTAŻ ANTEN

MONITORY, KAMERY I APARATY
KUCHENKI MIKROFALOWE
ODTWARZACZE DVD/CD
LAPTOPY, DVB-T

CHORZÓW UL. KOŚCIUSZKI 8

BEZPŁATNY DOJAZD DO KLIENTA TEL. 32-2545-525
UDZIELAMY GWARANCJI 601-747-505

CHORZÓW, STYCZYŃSKIEGO 22
tel, fax: 32 241-19-02
www.pzmotchorzow.pl



STACJA KONTROLI
POJAZDÓW A,B,T,E
do 3,5 t również zasilane gazem

NAUKA JAZDY
KAT B
Kursy kwalifikacyjne kat. C

SERWIS RTV
NAPRAWA
SPRZĘTU RTV
MONTAŻ ANTEN

TELEWIZORY - PLAZMA, LCD • KAMERY
• APARATY CYFROWE • PILOTY • SAT • DVB

DOJAZD NA TERENIE CHORZOWA **GRATIS**
DLA STAŁYCH KLIENTÓW RABATY
TEL. 609-645-514

domena
nieruchomości

Zarządzanie, kupno,
sprzedaż, wynajem
(32) 24-15-279, 506-146-876
www.agencja-domena.pl
Chorzów ul. Wolności 56/3

USŁUGI MOTORYZACYJNE

- KOMPLEKSOWE NAPRAWY POWYPADKOWE
- ROZLICZENIA BEZGOTÓWKOWE Z WSZYSTKIMI
- FIRMAMI UBEZPIECZENIOWYMI
- POMOC DROGOWA
- BLACHARSTWO
- LAKIERNICTWO
- MECHANIKA
- SAMOCHODY ZASTĘPCZE
- AUTO SKUP

41-500 CHORZÓW, ul. Krakowska 8
e-mail: ummz@onet.pl, www.ummz.pl
czynne : 8.00 - 17.00



tel. 501 498 111